

<input type="checkbox"/> Commonwealth of Puerto Rico El Estado Libre Asociado de Puerto Rico	Case No. 17-bk-03283	Petition Date: May 3, 2017
<input type="checkbox"/> Puerto Rico Sales Tax Financing Corporation (COFINA) La Corporación del Fondo de Interés Apremiante de Puerto Rico	Case No. 17-bk-03284	Petition Date: May 5, 2017
<input type="checkbox"/> Puerto Rico Highways and Transportation Authority La Autoridad de Carreteras y Transportación de Puerto Rico	Case No. 17-bk-03567	Petition Date: May 21, 2017
<input type="checkbox"/> Employees Retirement System of the Government of the Commonwealth of Puerto Rico El Sistema de Retiro de los Empleados del Gobierno del Estado Libre Asociado de Puerto Rico	Case No. 17-bk-03566	Petition Date: May 21, 2017
<input type="checkbox"/> Puerto Rico Electric Power Authority La Autoridad de Energía Eléctrica de Puerto Rico	Case No. 17-bk-04780	Petition Date: July 2, 2017

35

Debtor Commonwealth of Puerto Rico has listed your claim in their Creditor List on Schedule E -- Employee Obligations as a Contingent, Unliquidated, general unsecured claim in an Undetermined amount. You must timely file a proof of claim or be forever barred from participating or sharing in the distribution or being treated as a claim for purposes of voting or distribution.

El deudor Commonwealth of Puerto Rico ha listado su reclamación en la lista de acreedores en el Schedule E -- Obligaciones de Empleados como un reclamo Contingente, Sin liquidez no asegurado por un monto Indeterminado. Debe presentar una prueba de reclamación oportunamente o prohibirá por siempre participar o compartir en cualquier distribución o ser tratado como un reclamo para fines de votación o distribución.

Modified Official Form 410 / Formulario Oficial 410 Modificado

Proof of Claim / Evidencia de reclamación

Read the instructions before filling out this form. This form is for making a claim for payment in a Title III case. Do not use this form to request for payment of an administrative expense, other than a claim entitled to administrative priority pursuant to 11 U.S.C. § 503(b)(9) or such a request according to 11 U.S.C. § 503.

Filers must leave out or redact information that is entitled to privacy or subject to confidentiality on this form or on any attached documents. Attach copies of any documents that support the claim, such as promissory notes, purchase orders, invoices, itemized statements of running accounts, court judgments, mortgages, and security agreements. Do not send original documents; they may be destroyed after scanning. If the documents are not available, explain in an attachment.

Lea las instrucciones antes de completar este formulario. Este formulario está diseñado para realizar una reclamación de pago en un caso de virtud del Título III. No utilice este formulario para solicitar el pago de un gasto administrativo que no sea una reclamación que reúna los requisitos para ser tratada como prioridad administrativa conforme al Título 11 § 503(b) (9) del U.S.C. Ese tipo de solicitud debe realizarse de conformidad con el Título 11 § 503 del U.S.C.

Quiénes presenten la documentación deben omitir o editar información que reúna los requisitos para ser tratada con privacidad o confidencialidad en este formulario o en cualquier otro documento adjunto. Adjunte copias editadas de cualquier otro documento que respalde la reclamación, tales como pagarés, órdenes de compra, facturas, balances detallados de cuentas en funcionamiento, contratos, resoluciones judiciales, hipotecas y acuerdos de garantías. No adjunte documentos originales, ya que es posible que los documentos adjuntos se destruyan luego de analizarlos. En caso de que los documentos no estén disponibles, explique los motivos en un anexo.

Fill in all the information about the claim as of the Petition Date.

Complete toda la información acerca de la reclamación a la fecha en la que se presentó el caso.

Part 1 / Parte 1

Identify the Claim / Identificar la reclamación

1. Who is the current creditor?

¿Quién es el acreedor actual?

MATOS ARROYO, VICENTA

Name of the current creditor (the person or entity to be paid for this claim)
Nombre al acreedor actual (la persona o la entidad a la que se le pagará la reclamación)

Other names the creditor used with the debtor
Otros nombres que el acreedor usó con el deudor



What is the claim?

\$ IndeterminadoDoes this amount include interest or other charges?
¿Este importe incluye intereses u otros cargos?☐ No / No☐ Yes. Attach statement itemizing interest, fees, expenses, or other charges required by Bankruptcy Rule 3001(c)(2)(A).

Sí. Adjunte un balance con intereses detallados, honorarios, gastos u otros cargos exigidos por la Norma de Quiebras 3001(c)(2)(A).

What is the amount of the claim?

Basis of the claim

Examples: Goods sold, money loaned, lease, services performed, personal injury or wrongful death, or credit card. Attach redacted copies of any documents supporting the claim required by Bankruptcy Rule 3001(c). Limit disclosing information that is entitled to privacy, such as health care information.

What is the basis of the claim?

Por ejemplo: Venta de bienes, préstamo de dinero, arrendamiento, prestación de servicios, lesiones personales u homicidio culposo, o tarjetas de crédito. Adjunte copias editadas de cualquier documento que respalde la reclamación conforme a lo exigido por la Norma de Quiebras 3001(c). Limite la divulgación de información que reúne los requisitos para ser tratada con privacidad, tal como información sobre atención médica.

Ley 106 para garantizar el pago de la pensión

Basis of the claim

☒ No / No☐ Yes. The claim is secured by a lien on property.

Sí. La reclamación está garantizada por un derecho de retención sobre un bien.

How is the claim secured?

Nature of property / Naturaleza del bien:

☐ Motor vehicle / Vehículos☐ Other. Describe:

Otro. Describir: _____

Basis for perfection / Fundamento de la realización de pasos adicionales: _____

Attach redacted copies of documents, if any, that show evidence of perfection of a security interest (for example, a mortgage, lien, certificate of title, financing statement, or other document that shows the lien has been filed or recorded.)

Adjunte copias editadas de documentos, si los hubiere, que demuestre la realización de pasos adicionales para hacer valer un derecho de garantía (por ejemplo, una hipoteca, un derecho de retención, un certificado de propiedad, una declaración de financiamiento u otro documento que demuestre que se ha presentado o registrado un derecho de retención.

Value of property / Valor del bien: \$ _____

Amount of the claim that is secured /
Importe de la reclamación que está garantizado: \$ _____Amount of the claim that is unsecured /
Importe de la reclamación que no está garantizado: \$ _____

(The sum of the secured and unsecured amounts should match the amount in line 7.)

(La suma del importe garantizado y no garantizado debe coincidir con el importe de la línea 7.)

Amount necessary to cure any default as of the Petition Date /
Importe necesario para compensar toda cesación de pago a la fecha que se presentó el caso : \$ _____

Annual Interest Rate (on the Petition Date)

Tasa de interés anual (cuando se presentó el caso) _____%

☐ Fixed / Fija☐ Variable / Variable

MATOS ARROYO, VICENTA
PO BOX 1283

SAN LORENZO PR 00754-1283

Certifico que MATOS ARROYO, VICENTA con número de seguro social XXX-XX-1448 es pensionado(a) del Sistema de Retiro para Maestros. Recibe una pensión mensual de \$2,040.06, equivalente a \$24,480.72 anual. Luego de las deducciones recibe una pensión neta de \$460.30, equivalente a \$5,523.60 anual. A Continuación se detallan los descuentos mensuales.

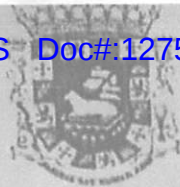
NOMBRE DE LA ENTIDAD	CANTIDAD			
	Agosto de 2016 1er. Quincena	Agosto de 2016 2da. Quincena	Septiembre de 2016 1er. Quincena	Septiembre de 2016 2da. Quincena
RM-Pres Hipot-Retiro Maestros	233.94	233.94	233.94	233.94
RM-Prest Pers De Cuota-Ret Mae	213.89	213.89	213.89	213.89
SM-Asoc Maestros de PR	52.50	52.50	52.50	52.50
CO-COOP MAESTRO PR	289.55	289.55	289.55	289.55
Total de descuentos	(\$789.88)	(\$789.88)	(\$789.88)	(\$789.88)

Esta certificación se expide hoy 3 de noviembre de 2016.

Número de Certificación: SRM04P1603673

Para verificar la validez de esta certificación, debe hacerlo a través del portal del Estado Libre Asociado de Puerto Rico: <http://www.pr.gov> o en nuestro Portal en <http://www.srm.pr.gov>





ESTADO LIBRE ASOCIADO DE
PUERTO RICO

DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN
Secretaría Auxiliar de Recursos Humanos
Division de Personal Docente

INFORME DE NOMBRAMIENTOS Y CAMBIOS

Número del Cambio: 2963

Expediente:

Número del Cambio	Antes del Cambio	Después del Cambio
1. Nombre del Empleado	VICENTA MATOS ARROYO	
2. Seguro Social		
3. Número de Puesto	R15726	
4. Cifra de Cuenta	E1110-221-0810000-0000-08100-2014-SC HOOLWIDE14	
5. Cifra de Cuenta SIFDE	E1110 - 221 - 28522 - 01F - 2014 - SCHOOLWIDE14A - 28522 - 01F - 1110	
6. Estatus	REGULAR	
7. Escala de Retribución	01	
8. Clasificación y Número de Clase	MA. EDUC. SEC (ESPAÑOL) 9819	
9. Sueldo	\$ 2,792.50	\$ 2,967.50
10. Diferencial		
11. División o Escuela	ANTONIO FERNOS ISERN 28522	
12. Programa		
13. Ubicación	YABUCOA 127	
14. Acción y Duración		AUMENTO SUELDO CARRERA MAGISTERIAL
15. Aportación a Retiro		
16. Último Día de Trabajo		
17. Último Día de Pago		
18. Fecha de Efectividad		03/SEPTIEMBRE/2013

Comentarios y Explicaciones

SE LE OTORGA ETAPA 2 -3 NIVEL 3
SE AUMENTAN LOS SIGUIENTES CAMBIOS :
PRESENCIA POR JUBILACION EFECTIVO EL 20/DICIEMBRE/2013 \$2,967.50

Firma del Jefe de Agencia o Representante Autorizado

Marys Irizarry Villegas
Marys Irizarry Villegas

Fecha de Preparado: 16/SEPTIEMBRE/2016

RECIBIDO
DIVISION DE NÓMINAS

SEP 21 2013

SECCION DE CORRESPONDENCIA
Preparado Por: jlvh